

دع الطفلة تمتلك كل جسدها



**NASJONALT KUNNSKAPSSENTER  
OM VOLD OG TRAUMATISK STRESS**

[kjonnsllestelse.nkvts.no](http://kjonnsllestelse.nkvts.no)

## ليس من الحكمة القيام بختان البنات

### بسبب:

- يمكن إلقاء اللوم عليك في حال حدوث مشاكل أو أضرار للبنات، سواء كانت مشاكل من النوع الصحي أو النفسي أو الاجتماعي. دع الطفلة تحتفظ بجميع أجزاء جسدها.
- يمكن أن يحدث تصدعات وخلافات في الأسرة عندما تكبر الفتاة وتفهم ما حدث لها. عليك الحصول على المساعدة حتى تستطيع مقاومة الضغوط.
- ان قمت بذلك سوف تحمل عبء الاحتفاظ بسر ذلك الفعل غير القانوني. القيام بختان البنات هو مخالفة قانونية وفقاً للقانون النرويجي. وسيكون من الصعب عليك مساعدة أسرتك إذا دخلت السجن
- سيكون على ابنتك تحمل عبء حفظ السر بأنكم قمتم بعمل إجرامي مخالف للقانون. مصلحة الطفلة هي مسئوليتك – ساعدها حتى تقرر فيما يخص جسدها.

## كن فخوراً بثقافتك

عليك الشعور بالثقة في النفس و عليك بناء هويتك على أساس الجوانب الإيجابية في ثقافتك. ختان البنات هو أمر خطير وغير ضروري ومخالف للقانون. عليك الاحتفاظ بالعادات الجيدة والصحية.

تحدث مع الأطفال عن القيم والأخلاق. علمهم أن يقوموا باتخاذ القرارات على أساس أخلاقي حتى يصبحوا أناس صالحين.

إذا كانت ابنتك ترغب في إجراء عملية فتح للخياطة في حال الختان الفرعوني عليك أن تساندها في ذلك حتى تتخلص من المشاكل الصحية الناتجة عن ذلك النوع من الختان.

لا تحتاج المرأة للختان حتى تكون امرأة شريفة. العفة والإخلاص يأتيان نتيجة الاستعداد الشخصي والأساس القيمي.

### يمكنك التواصل مع المؤسسات التالية إذا كنت في حاجة للدعم أو لشخص تتحدث معه

رقم الصليب الأحمر الخاص بالزواج بالإكراه و الختان، رقم الهاتف 81555201.  
فريق رفع الكفاءة لمكافحة الزواج بالإكراه و الختان و التحكم الاجتماعي السليبي،  
رقم الهاتف: 50 90 80 4747809050 أمانيا - Amathea , www.amathea.no  
رقم الهاتف: 815 32 005.

سيف SEIF : (خدمة المساعدة الذاتية للوافدين واللاجئين) ,  
www.seifnorge.wordpress.com , مكتب أسلوا, تروندهايم,  
أولاسوند, كريستيانساند, برجين, رقم الهاتف: 30 48 03 22.

ب م ف PMV (ورشة العمل الخاصة بالطب الأساسي)  
/https://kirkenbysmisjon.no/pmv-flerkulturelt-ressursenter-i-oslo  
رقم الهاتف: 230 60 380.

مركز المعلومات الصحية العابرة للثقافات (THI) /http://tverrkulturellhelse.info

المركز الإقليمي لمكافحة العنف و التوتر الناتج عن الصدمات و الإنتحار. www.rvts.no  
مكتب غرب المملكة, رقم الهاتف: 55 97 66 95, مكتب شرق المملكة, رقم  
الهاتف 22 58 60 00, مكتب وسط المملكة, رقم الهاتف: 72 82 20 05, مكتب جنوب المملكة,  
رقم الهاتف: 22 58 60 00, مكتب شمال المملكة, رقم الهاتف: 77 75 43 80

ساعد الطفلة على حماية جسدها



# السلطات النرويجية تريد ان تحمي الأطفال من تشويه الأعضاء التناسلية من خلال التجريم القانوني وتشديد حد سقوط العقوبة بالتقادم

كن فخوراً بثقافتك وبهويتك ولكن  
عليك محاربة العادات الضارة

## القانون

كل أشكال ختان البنات أمر مُجرم قانوناً. وتكون العقوبة هي السجن لمدة تصل الى 6 سنوات. إذا نتج عن ذلك التعدي الجسدي إصابة دائمة أو فقدان القدرة على العمل أو تشوه أو عيب أو ضرر لا يمكن علاجه أو نتج عنه الموت أو إصابة كبيرة في الجسد أو الصحة يتم اعتبار ذلك التعدي الجسدي ختان من النوع الخطير. تكون العقوبة في تلك الحالة هي السجن لمدة تصل الى 15 عام. (قانون العقوبات المادتان رقم 284 و 285)

قد يتعرض للعقوبة من ينفذ التعدي الجسدي نفسه وكذلك الشخص الذي يساعد على ذلك. كل أنواع الختان مضرّة وممنوعة قانوناً ويتضمن ذلك أيضاً الختان الذي يُقال انه يتبع السنة.

## تساقط العقوبة بالتقادم

يمكن لابنتك أن تقوم بتقديم بلاغ ضدك حتى تبلغ سن 38 عام.

يتم حساب فترة سقوط العقوبة القانونية منذ أن تكمل البنت سن 18 عام. بعد ذلك لديها 10 سنوات (إذا كان التعدي يندرج تحت توصيف الختان) أو 20 سنة (إذا كان التعدي يندرج تحت توصيف الختان الخطير) وذلك كمهلة حتى تقرر ان كانت تريد أن تتقدم ببلاغ ضد والديها ان كان قد تعرضت للختان.

يعنى ذلك ان ابنتك يمكنها ان تحملك المسؤولية القانونية عن تعرضها للختان.

## يمكنك أن تقدم الإجابة التالية عندما يقوم أحد ما بالضغط عليك لختان بناتك:

- لا أريد أن أخطر بان تموت طفلاتي أو أن أعيش طفلة حياتي في ألم كبير بسبب ذلك.
- لقد أتيت لي الفرصة في النرويج بعدم أتباع تلك العادات. لذلك سوف أقف ضد هذا الأمر.
- أنا أحترم حقوق الإنسان.
- لن أقوم بالتصرف بطريقه أجراميه.
- لا أريد ان أقدم على مخاطرة دخول السجن. إذا انا دخلت السجن فلن أتمكن من مساعدة أسرتي.
- لا أيد أن أخطر بأن تقوم طفلاتي بألقاء اللوم على عندما تكبر.
- أريد ان تقوم ابنتي باتخاذ القرار فيما يتعلق بجسدها.
- أنا أحترم الله لأنه منح الطفلة جسد مثالي.
- أنا سوف أمنح ابنتي مُثل وقيم جيدة حتى تكون إنسانة محترمة عفي كل الأحوال.
- أريد أن تتزوج ابنتي رجل يقدرها كما هي ولا يرغب في إزالة أي جزء من جسدها.
- أنا أحب موطني الأصلي وثقافتني ولكني لا أحب هذه العادة.
- إن ختان البنات ممنوع في 25 دولة أفريقية.
- شكلت 30 دولة أفريقية لجان قومية لمحاربة الختان والعادات الضارة الأخرى.
- تقوم كل الدول التي يوجد بها عادة ختان البنات بالعمل على محاربة تلك العادة.

## لكي تحصل على المساعدة لمواجهة هذه الضغوط عليك القيام بالتالي:

- تحدث مع شخص آخر يكون هو أيضاً ضد فكرة الختان
- يمكنك مناقشة الموضوع مع الأصدقاء الذين تثق بهم عن حاجة أسرتك للمساعدة لمواجهة الأمر.
- عليك أ اتخاذ الاحتياطات اللازمة عندما تقوم بناتك بزيارة الأقارب في موطنكم الأصلي أو في أماكن أخرى، خاصة عندما لا تكون أنت متواجد معهن لحمايتهن.



## لدى طفلك الحق في أملاك جسده/جسدها

عليك مساعدة ابنتك على حماية جسدها.

لا يوجد دين يعطى الحق للوالدين ليقوموا ببتر أعضاء سليمة من جسد بناتهم وذلك ينطبق أيضاً على الإسلام والمسيحية.

لا يوجد والدان يرغبان في إلحاق الضرر بأطفالهم. ولذلك عندما يحصل الوالدان على المعلومات اللازمة عن مخاطر ختان البنات، يرغبون في التوقف عن القيام بتلك العادة.

كل الآباء والأمهات يريدون الأفضل والأحسن لأبنائهم





## كيف تواجه الضغوط

من الصعب أن يقوم الشخص بالتوقف عن العادات التي تعلمها والتي لها أهمية في حياته. وقد يكون من الصعب أحياناً مواجهة الضغوط عندما يقوم شخص ما بالضغط عليك حتى تقوم بختان ابنتك.

لا تستسلم لتلك الضغوط وتقوم بتعريض طفلاتك لذلك النوع من التعدي الذي من شأنه أن يصيبها بالضرر.. هذه النشرة سوف تقدم لك:

- المساعدة حتى تستطيع أن تقاوم الضغوط المتعلقة بختان ابنتك
- الحجج التي يمكن ان تستخدمها عندما يقوم شخص ما بالضغط عليك لتفعل ذلك

الجسم خُلِقَ بشكل مثالي



هذه النشرة أصدرها

المركز القومي لمكافحة العنف والتوتر الناتج عن الصدمات (NKVTS).

يوجد أيضاً نسخة إلكترونية من النشرة على موقعنا على الإنترنت

[www.nkvts.no](http://www.nkvts.no)

النسخة رقم 3، تمت مراجعتها في 2019

يمكن طلب النسخ الورقية من خلال

[postmottak@nkvts.no](mailto:postmottak@nkvts.no)

أو من خلال الهاتف رقم 22 59 55 00.

وكل المركز القومي لمكافحة العنف والتوتر الناتج عن الصدمات NKVTS

بعمل خطة لرفع الكفاءة في الدولة بناءً على

خطة العمل الحكومية لمحاربة الختان - 2008

2011. يقوم مركز NKVTS بالبحث و نشر

المعرفة و تقديم النصائح للمختصين الذين يعملون في هذا المجال.

التصميم/ التواصل: كريستينا إيستاد

الصور: شركة لوت والشركاء

انتاج الرسوم البيانية 07 Media – 07.no



# هل من الحكمة ممارسة ختان بناتهم؟

